

بسم الله الرحمن الرحيم

# تجربة المنظمة الإسلامية للتربية والعلوم والثقافة - إيسسكو - في مجال نشر اللغة العربية

عادل بوراوي\*

المُلْكُ خَصُّ

اللغة العربية كائن حي يتطور بتطور الزمن، وقد تكفل عز وجل بمحفظها عبر الجهود الفردية والجماعية. يهدف هذا البحث إلى بيان تجربة المنظمة الإسلامية للتربية والعلوم والثقافة - الإيسيسكو - وإنجازاتها في مجال نشر اللغة العربية طوال الفترة الممتدة من سنة 1998 إلى سنة 2007م. واعتمد الباحث في كتابة هذا البحث على التجارب والإنجازات التي قام بها المنظمة. وتوصل إلى عدة نتائج، أهمها؛ أولاً: إن لمنظمة الإيسيسكو جهود عظيمة في نشر اللغة العربية، ثانياً: تنوع جهود منظمة الإيسيسكو في هذا المجال ما بين تكوين المدرسين والمشرفين التربويين والمتخصصين وإنشاء برامج وأقسام أو مراكز لتكوين المكونين في مجال اللغة العربية والثقافة الإسلامية ثالثاً: نجد هناك الكثير من الجهات والمنظمات والهيئات تهتم باللغة العربية اهتماماً شديداً، لما يرتبط بالإسلام ولغته.

บทคัดย่อ

ภาษาอาหรับเป็นภาษาหนึ่งที่มีพัฒนาการตามความเจริญของยุคสมัย พระองค์อัลลอห์ ผู้ทรง  
เกเรียงไกร และผู้ทรงสูงส่งยิ่ง ได้ทรงให้การอุดปัมภ์ ทรงปกป้องและรักษาภาษาอาหรับไว้โดยผ่านความ  
พยายามของปัจเจกบุคคลและกลุ่มบุคคล การศึกษาครั้นนี้มีวัตถุประสงค์เพื่อ รายงานและชี้แจงผลการ  
ดำเนินงาน รวมถึงผลของการสำเร็จขององค์กรอิสลามเพื่อการศึกษา วิทยาศาสตร์ และวัฒนธรรม  
(ISESCO) ในด้านการเผยแพร่ภาษาอาหรับ ตั้งแต่ปี ค.ศ 1998 ถึง ปี ค.ศ 2007 โดยผู้วิจัยได้รวมผลการ  
ดำเนินงาน และผลของการสำเร็จขององค์กรฯที่ผ่านมาทั้งหมดมาไว้เคราะห์ ผลของการศึกษาที่สำคัญ  
พบว่า 1.องค์กรดังกล่าวมีความพยายามอย่างสูงในด้านการเผยแพร่ภาษาอาหรับ 2.โครงการการเผยแพร่  
ภาษาอาหรับที่องค์กรดังกล่าวได้ขึ้นนั้น มีรูปแบบที่หลากหลาย เช่น การจัดการอบรมเพื่อผลิตครุภัณฑ์สอน ที่  
ปรึกษา นักการศึกษา และผู้เชี่ยวชาญเฉพาะด้านภาษาอาหรับ ตลอดจนการจัดทำหลักสูตร การจัดตั้ง  
หน่วยงานหรือศูนย์เพื่อผลิตผู้อบรมเกี่ยวกับภาษาอาหรับและวัฒนธรรมอิสลาม 3.มีหน่วยงานและองค์กร  
ต่างๆจำนวนไม่น้อยที่ได้ให้ความสำคัญกับภาษาอาหรับเป็นอย่างมาก อันเนื่องจากภาษาอาหรับมีความ  
เกี่ยวข้องกับศาสนาอิสลามอย่างแน่นแฟ้นอีกด้วย

\* اختصاصي برامج تعليم اللغة العربية للناطقين بغيرها لدى المنظمة الإسلامية للتربية والعلوم والثقافة - الإيسسكو - (ISESCO) بالرباط، المملكة المغربية.

## تقديم

سعياً إلى بلورة رؤية استشرافية قوامها الإلقاء من تجارب الماضي والحاضر وتطوير المقاربات وآليات العمل بما يستجيب للحاجات الأكيدة المتزايدة، وتفاعلًا مع المستجدات المتلاحقة في مجال تعليمية اللغات للناطقين بغيرها، تمت صياغة هذا التقرير بسند وثيق من المعطيات المتوفرة عن إنجازات الإيسيسكو في هذا المجال وعلى عمد من الإمكانيات وآليات التنفيذ المتاحة، وبنظر يسعى إلى استشراف آفاق التطوير والتحديد نحو الأفضل.

ويتناول هذا التقرير تجربة الإيسيسكو وإنجازاتها في مجال نشر اللغة العربية طوال الفترة المتقدمة التي من سنة 1998 إلى حدود السنة الجارية 2007م، والداعي إلى حصر الدراسة زمنياً في هذه الفترة التي شملت ثلاثة خطط عمل السابقة للإيسيسكو (1998-2000)، (2001-2003) (2004-2006) وببداية خطة العمل الحالية (2007-2009) هو سعينا منهجهما إلى عرض عينة من تجربة الإيسيسكو الحافلة بالإنجازات في مسار موصول صعداً باتجاه آفاق مستقبلية واعدة من تجربة الإيسيسكو الحافلة بالإنجازات في مسار موصول صعداً باتجاه آفاق مستقبلية واعدة بمقام أسمى للغة المشرفة بالقرآن الكريم بين اللغات العالمية الأخرى.

ثم إننا سعينا قدر وسعنا إلى تجلية الصورة كاملة وقد شملت جهود المنظمة الإسلامية على تنوع صيغها وأنمطها وآمادها من مشاريع كبيرة لإنشاء المراكز التربوية المتخصصة وافتتاح الأقسام وبرامج التكوين في الجامعات وتنظيم دورات التدريب وورشات العمل وإيفاد الأساتذة وتأليف الوسائل التعليمية ونشر ودعم البرامج التعليمية وغير ذلك، كما صنفنا الجهات المستفيدة من هذه الإنجازات أصنافاً ثلاثة هم الناطقون بلغات أخرى من أبناء الدول الأعضاء والناطقون بلغات أخرى من أبناء الأقليات المسلمة والناطقون بلغات أخرى من أبناء المسلمين في الغرب وفي المهاجر الأخرى.

وتجدير بالذكر أن عدداً من المكتبـات التي وفقت إلى تحقيقها المنظمة الإسلامية بعون الله وفضله كانت ثمار جهود مشتركة بين الإيسيسـوكـو وبـعـضـ الجـهـاتـ المـالـخـةـ أوـ المـعـاـونـةـ كـمـاـ هوـ الشـأنـ بـالـنـسـبـةـ إـلـىـ جـمـعـيـةـ الدـعـوـةـ إـلـاسـلامـيـةـ العـالـمـيـةـ وـمـنـحـةـ سـعـوـ دـوـلـ قـطـرـ وـمـنـحـةـ سـعـوـ الأمـيرـ سـلـطـانـ بنـ عـبـدـ العـزـيزـ وـمـنـحـةـ سـعـوـ الأمـيرـ بنـدرـ بنـ سـلـطـانـ وـرـابـطـةـ الـعـالـمـ إـلـاسـلامـيـ وـمـؤـسـسـةـ إـبرـاهـيمـ بنـ عـبـدـ العـزـيزـ آلـ إـبرـاهـيمـ الخـيـرـيـةـ وـمـؤـسـسـةـ العـرـبـيـةـ لـلـجـمـيـعـ بـالـمـلـكـةـ الـعـرـبـيـةـ السـعـوـدـيـةـ وـالـخـيـرـيـةـ إـلـاسـلامـيـةـ الـعـالـمـيـةـ وـمـؤـسـسـةـ غـرـنـاطـةـ لـلـنـشـرـ وـالتـوزـيـعـ بـفـرـنـسـاـ.

**أ- جهود الإيسيسـوكـوـ فيـ مـجاـلـ نـشـرـ الـلـغـةـ العـرـبـيـةـ فيـ الدـوـلـ الـأـعـضـاءـ الـنـاطـقـةـ بـلـغـاتـ أـخـرـىـ:**  
تيسر للمنظمة الإسلامية أن تنظم خلال الفترة المشار إليها 160 نشاطاً في مجال تعليم العربية في الدول الأعضاء الناطقة بلغات أخرى استفاد منها الآلاف من المسؤولين والمشرفين التربويين والمدرسين في كل من أذربيجان وأفغانستان وأندونيسيا وإيران وباكستان وتشاد وتوجو وجيبوتي وسيراليون والسنغال والصومال والغابون وغامبيا وغينيا بيسا وكازاخستان وجمهورية

النمر المتحدة وقيرغزستان والكامبودون وكوت ديفوار والمالييف ومالي وماليزيا والنيجر ونيجيريا وتوزعت الأنشطة المذكورة على المحاور التالية:

#### **١- تكوين المدرسين والمشرفين التربويين المتخصصين:**

تدرك المنظمة الإسلامية أن من شروط نجاح النهضة التربوية والتعليمية أن يتتوفر العنصر البشري المقتدر تربوياً وثقافياً وسلوكياً، وهو ما يفسر شدة الاهتمام الذي أولته الإيسيسكو للعمل التكويني التأهيلي على صعد ثلاثة:

**أ-** الدورات التدريبية والورشات والاجتماعات التي بلغ عددها 80 دورة وورشة واجتماعاً، وتفعيلاً لتوجه الإيسيسكو الرامي إلى مساعدة الدول الأعضاء على بناء قدراتها الذاتية في مجال تعليم اللغة العربية فقد تطور العمل في هذه الدورات والورشات من مجرد الاهتمام بتدريب المعلمين والمدرسين وتزويدهم بالضوري من المعارف التخصصية والخبرات التربوية إلى التركيز على تكوين نخب متقدمة من المكونين والمشرفين الوطنيين المرجوين لتحمل المسؤولية مستقبلاً وتكون نظائرهم وزملائهم المدرسين في دورات تدريبية تنظم محلياً بجهد وطني خالص.

**ب-** إيفاد الأساتذة الجامعيين المتخصصين إلى الجامعات والمؤسسات التعليمية. وقد تطور عددهم من 17 أستاذًا سنة 1998 إلى 36 أستاذًا سنة 2007.

**ج-** إنشاء برامج أو أقسام أو مراكز تكون المكونين في مجال اللغة العربية والثقافة الإسلامية:

إندراكا من الإيسيسكو لأهمية المشاريع التربوية الكبرى التي يمتد جناها الطيب ليشمل جميع مناطق العالم الإسلامي حتى أطرافه بعيدة القصبة وسعياً إلى بلورة توجهات تربوية جامعة وشاملة واستجابة لما عبرت عنه الكثير من الجهات الرسمية والمؤسسات المتخصصة في عدد من الدول الأعضاء الناطقة بلغات أخرى في مناسبات عديدة عن ضرورة حضور الإيسيسكو بشكل مستمر في هذه الدول بدل الاقتصار على تنظيم دورات تدريبية أو إيفاد خبراء لفترات قصيرة، فقد سعت المنظمة الإسلامية بالتعاون مع العديد من الجهات المتعاونة لافتتاح مراكز تربية أو أقسام متخصصة أو برامج تكوينية عليا في مجال اللغة العربية والثقافة الإسلامية.

#### **- مركز الإيسيسكو التربوي في تشاد:**

قام هذا المركز منذ سنة 1998 بتدريب أكثر من ألفي معلم للغة العربية. وبإشراف ميداني مباشر من قبل 14 مسؤولاً ومكوناً متخصصاً يسهر المركز على تسيير ثلاثة برامج سنوية هي:

- برنامج تدريب المعلمين أثناء الخدمة ويتضمن تدريباً ميدانياً جماعياً يتوج بذيل دبلوم التعليم العربي بإشراف مجلس علمي معترف به من السلطات الرسمية في تشاد، ويقدم سنوياً زهاء 200 معلم من خريجي المركز للتوظيف في وزارة التربية التشادية.

- برنامج تعليم اللغة العربية للقيادات الإدارية ويستفيد منه سنوياً قرابة سبعين مسؤولاً من القيادات الإدارية في جمهورية تشاد. وقد أشرف المركز على إعداد كتاب دراسي رائد موجه لهذه

الفئة من المتعلمين ويجري حاليا في مقر الإيسيسكو بالرباط متابعة إجراءات طباعته لتوزيعه السنة القادمة على الدارسين من هذه الفئة في المركز التربوي.

- برنامج ترفيع مستويات المعلمين من حملة الشهادة الإعدادية، والمهدف منه تأهيل معلمي العربية من حاملي الشهادة الإعدادية وتقديمهم لامتحانات الشهادة الثانوية تمهيدا لقبولهم في برنامج تدريب المعلمين أثناء الخدمة وإدماجهم من ثم في العمل التربوي النظامي.

#### **- مندوبي الإيسيسكو بجمهورية القمر المتحدة:**

تيسير للإيسيسكو من خلال هذه المندوبي أن تنفذ على مدى السنوات الفارطة الكثير من الأنشطة التربوية في مجال نشر اللغة العربية والثقافة الإسلامية في جزر القمر منها:

- عقد دورات تكوينية بمقر المندوبي استفاد منها مسؤولون وإداريون في جزر القمر
- عقد ندوات ومحاضرات في موضوعات ثقافية واجتماعية متعددة.
- الإشراف على برنامج على برنامج تعليمي باللغة العربية في إذاعة جزر القمر وعلى برنامج آخر باسم شمع قمرية.

- **برنامج تكوين المكونين في مجال اللغة العربية والثقافة الإسلامية في مراكز تربية متخصصة (كلية علوم التربية بالرباط):**

تم الشروع في هذا البرنامج سنة 1998 بالتعاون مع كلية التربية بالرباط، وقد سعت الإيسيسكو من خلاله إلى تحقيق جملة من الأهداف من أبرزها:

- الإسهام على مستوى البحث العلمي في تحقيق تراكم علمي وتربوي يتيسر معه نشر معه اللغة العربية والثقافة الإسلامية على المدى الأوسع وعلى أساس تربوية سليمة تحقق النجاعة التعليمية المرجوة في الدول الأعضاء الناطقين بلغات أخرى.
- مساعدة الدول الأعضاء على بناء قدراتها الذاتية في مجال تكوين وتأهيل الأطر العليا الوطنية المتخصصة في مجال تعليم اللغة العربية.
- التقرير بين المناهج والمقاربات المعتمد في تعليم اللغة العربية في الدول الأعضاء الناطقين بلغات أخرى سعيا إلى تحقيق مخرجات تعليمية متكاملة في هذه الدول وذات كفاءة جيدة وإحكام مهارات اللغة جميعا.

ويتوج هذا التكوين الجامعي العالمي بعد سنتين من الدراسة بالحصول على دبلوم الدراسات العليا المتخصصة في اللغة العربية للناطقين بغيرها، وإلى جانب المتابعة المنتظمة لعدد من الدروس النظرية والأشغال التوجيهية والتطبيقية ( عدد الساعات سنويا: 140 ساعة درس نظرية و 275 ساعة أشغال توجيهية وتطبيقية وميدانية) ينجز الطالب أبحاثا بإشراف وتوجيه من أساتذة وحدة التكوين والبحث بكلية علوم التربية وخبراء الإيسيسكو المتخصصين، وهي أبحاث تناقش قبل التخرج وفق المعايير الإدارية والأكادémie الجاري بها العمل في مناقشة أبحاث دبلوم الدراسات العليا أو الماجستير.

وقد استفاد من هذا البرنامج إلى حد الآن 53 إطاراً من 25 دولة هي: أندونيسيا ومالزيا وأفغانستان وباكستان والمالديف دار السلام.

وبنغلاديش وال السعودية واليمن وموريتانيا والبوسنة والهرسك وقازخستان وطاجيكستان وجيبوتي والصومال وتشاد وغينيا وبيساو وبوركينا فاسو والكامرون والنيجر والسيغال وسيراليون والبنين.

وتخرجت إلى حد الآن أربعة أفواج من الأطر العليا التي عادت إلى دولها لتشغل مناصب رفيعة في وزارات التربية والتعليم وتخصصاً في أقسام التعليم العربي الإسلامي بهذه الوزارات ولتشرف مباشرة على برامج تعليم اللغة العربية والثقافة الإسلامية فيها.

قسم الإيسيسكو للغة العربية والثقافة الإسلامية لدى جامعة الدولة لإعداد المعلمين بموسكو: يبلغ عدد الطلاب المتابعين لدراسة اللغة العربية سنوياً في هذا القسم ما يناهز مائتي طالب، وهم فضلاً عن دراستهم المتخصصة في مجال اللغة العربية يتبعون دراسات تطبيقية في كل من "معهد علم الاجتماع لدى أكاديمية العلوم الروسية ومتاحف الدولة للشعوب الشرقية" والشعبة العربية لوكالة الأنباء الروسية وكذلك في "الجامعة الأردنية" حيث يرسل بعض الطلبة لمتابعة دراستهم التطبيقية هناك. حتى سنة 2004 تخرجت في هذا القسم أربعة أفواج من المدرسين التخصصيين الذين يسهمون في نشر اللغة العربية وتوسيع المعرفة بالثقافة الإسلامية في موقع عملهم.

ويشهد هذا القسم بالتعاون والتنسيق مع "الإدارة الدينية لسلمي القسم الأوروبي من روسيا الفيدرالية" و "الأكاديمية السعودية بموسكو" في تنظيم عدد من الأنشطة التربوية والثقافية والعلمية كالندوات وورشات العمل والمسابقات وإصدار المنشورات الإسلامية العربية ذات الطابع التصيفي العام.

مركز التكوين المستمر في مجال اللغة العربية للناطقين بغيرها بكلية الدعوة الإسلامية بطرابلس، ليبيا:

افتتحت الإيسيسكو بالتعاون مع جمعية الدعوة الإسلامية العالمية المركز المذكور خلال شهر سبتمبر 2005 وهو يستقبل عدداً من الأساتذة المتخصصين في تعليم العربية في دول الساحل الإفريقي وغيرها من الدول الأخرى الناطقة بغير العربية، لاستكمال تكوينهم التخصصي بإشراف تربوي من خيرة الأساتذة الجامعيين المتخصصين في هذا المجال. وتANDOM فترة التكوين التجريبية مبدئياً سنة واحدة ليتم مستقبلاً بمشيئة الله تمديدها بسنة ثانية.

## 2. إعداد المواد والوسائل التعليمية الحديثة:

عملت الإيسيسكو في هذا المجال على الاستجابة في مستويات الإلزام والصياغة والمصامين لمعايير النوع والشمولية والتكامل، فأشرفت إما بطريقة الدعم أو عبر المتابعة المباشرة على إعداد مواد ووسائل تعليمية متنوعة، منها المناهج النموذجية المتضمنة للمبادئ والأسس

التوجيهية التي على هدى منها تألف في ما بعد المقررات المدرسية المناسبة، وبحبنا للارجح والابتسار وضمانا للجدية والعمق سعت المنظمة قبل الشروع في إعداد هذه المناهج إلى جمع الخبرات الدولية والمحلية المتخصصة لوضع تصور متكمال تبني عليه أعمال الصياغة والتأليف. وهكذا كان مثلا التعامل مع برنامج نشر اللغة العربية في دول الساحل الإفريقي، فقد انعقد حلال شهر مايو 2000 اجتماع إقليمي تشاور في جمهورية مالي بخصوص هذا البرنامج، وأتىع هذا النشاط في السنة الموالية باجتماع إقليمي ثان للخبراء في جمهورية النيجر حول منهج تعليم العربية في دول الساحل، وهو ما يسر محمد الله للمنظمة الإسلامية أن تنشر سنة 2002 مؤلفا رائدا في هذا المجال بعنوان "منهج تعليم اللغة العربية للتّعلم الأساسي في دول الساحل الإفريقي"، وعلى السنن نفسه تسير المنظمة الإسلامية الآن من أجل مساعدة الدول الأعضاء الناطقة بلغات أخرى على تطوير مناهج تعليمي العربية، فأوفدت سنوي 2004 و 2005 خمسة خبراء دوليين متخصصين إلى كل من بوركينا فاسو وتشاد والنiger والسينغال وغيرها من أجل تقديم المشورة الفنية لخبراء المناهج المحليين وهيئة لهم لإعداد مناهج محلية حديثة في دولهم تغنينهم عن استيراد المناهج الخارجية الدخيلة التي طالما أوقعت طلاب العربية من غير العرب في العسر المنفر بدل اليسر المرتجى.

وإلى جانب المناهج والكتب ذات الطابع النظري أولت المنظمة الإسلامية الكتب التعليمية النظامية والموازية اهتماما خاصا فأشرفت على تأليف العديد من مقررات اللغة العربية والكتب المدرسية للناطقين بلغات أخرى ومنها ثلاثة كتب تعليمية للمرحلة الابتدائية في جمهورية البوسنة والهرسك تم تأليفها بالتعاون مع الهيئة الخيرية الإسلامية العالمية وكتابان بعنوان "قواعد اللغة العربية" تم إصدارهما بالاشتراك مع منظمة الدعوة الإسلامية في إطار سلسلة اللغة العربية بزنجبار وكتاب "العربية لغتي"، كما دعمت المنظمة الإسلامية تأليف كتب وطنية في مجال اللغة العربية في جمهورية القمر المتحدة.

وتؤدي لمعايير الشمولية والتكامل ومواءمة لتطور تكنولوجيات المعرفة والاتصال اتجهت الإيسيسكو إما عبر المتابعة والإشراف المباشر أو عن طريق الدعم المادي والفنى إلى توفير ونشر الوسائل التعليمية ذات الوسائل المتعددة في مجال تعليم العربية للناطقين بغيرها، فتمت ترجمة كتاب "تعلموا العربية، منهج الإيسيسكو للتعليم الذاتي" إلى اللغات الإنجليزية والفرنسية والروسية والألمانية والبوسنية وطبعته مصحوبا بستة أشرطة صوتية، ويجري حاليا (أي حلال سنة 2006) ترجمة الكتاب نفسه إلى اللغة الصربية. كما دعمت المنظمة إصدار حقيتين لتعليم العربية بالوسائل المتعددة إحداهما بعنوان "العربية بين يديك" وأعدها مشروع العربية للجميع بالمملكة العربية السعودية والثانية بعنوان "أتعلم اللغة العربية وأحفظ القرآن الكريم" وأعدتها مؤسسة همسة وصل بالمملكة المغربية. ويجري استجابة للطلبات الواردة ورعاة لل الحاجات التعليمية الملحة توزيع نسخ من الحقيتين ومن كتب مؤسسة غرناطة على المؤسسات والجهات المسؤولة عن التعليم العربي في الدول الأعضاء الناطقة بلغات أخرى وبين الحاليات والأقليات المسلمة.

و جدير بالذكر أيضا في هذا السياق أن الإيسيسكو قدمت سنة 2001 دعما ماديا لإنشاء مختبر سمعي بصري لتعليم اللغة العربية في ولاية كوارا بجمهورية نيجيريا الاتحادية.

### 3. دعم البرنامج والمؤسسات التعليمية:

اهتمت المنظمة الإسلامية بتقديم الدعم إلى مؤسسات التعليم العربي وأقسام اللغة العربية في الدول الأعضاء الناطقة بلغات أخرى وعيا منها بأن إعداد البرامج التعليمية ووضع المناهج التوجيهية وتكوين الأطر المتخصصة ستظل جهودا بترة ما لم تهيأ لاحتضانها المؤسسة التعليمية الفعالة. وقد تم في هذا السياق تقديم الدعم إلى قسم اللغة العربية بمتحف الحضارة الإسلامية في موسكو منذ أنشئ سنة 1998 إلى حد الآن. كما استفادت من هذا الدعم أيضاً أقسام اللغة العربية في وزارة التربية والتعليم بالنیجر (سنة 2003) وعدد من المدارس العربية الإسلامية في البوسنة والهرسك (سنة 2002) وجمعية محى الدين للدراسات العربية الإسلامية في نيجيريا (سنة 1999) وإحدى المؤسسات التعليمية العربية في البنين (سنة 1998).

**بـ- جهود الإيسيسكو في مجال نشر اللغة العربية بين المسلمين في الغرب وفي المهاجر الأخرى:**  
 إدراكا من الإيسيسكو لخصوصية الوضع الذي يعيشه المسلمون في الغرب وفي المهاجر الأخرى داخل منظومات ثقافية وحضارية مغايرة، وإحساسا بوطأة التحديات التي يواجهونها، ولا سيما بعد الأحداث التي شهدتها بدايات القرن الحالي وما تلاها من تطورات، وإزاء اخطرالذوبان التي صارت تحدد حاملي الهوية الإسلامية وخاصة منهم أبناء الجيل الثالث من مسلمي الغرب عززت المنظمة الإسلامية برامجها الرامية إلى حماية الشخصية المسلمة هناك وتمكينها من مقومات المناعة الثقافية، وكان من أبرز ما توصلت إليه المنظمة في هذا الصدد إنشاء المجلس الأعلى للتربية والثقافة في الغرب، ووضع استراتيجية العمل الثقافي الإسلامي في الغرب.

وتعتبر المنظمة الإسلامية أن من شروط المحافظة على الهوية والشخصية الإسلامية الحفاظ على اللسان العربي وتحصيل قدر من المعرفة بلغة القرآن الكريم يتيح لأبناء المسلمين أن يظلو على صلة مباشرة ووثيقة بكتاب الله العزيز وبقيمة مصادر العقيدة والثقافة الإسلامية. وتيسير للإيسيسكو خلال الفترة الممتدة من 1998 حتى هذه السنة أن تنظم 38 نشاطا تربويا في مجال نشر اللغة العربية بين المسلمين في كل من إسبانيا وهولندا وألمانيا والولايات المتحدة الأمريكية وبريطانيا والسويد وبلجيكا وأوكرانيا والدانمارك والترويج وفرنسا والنمسا وكرواتيا والبرازيل والباراغواي وكوستاريكا والأرجنتين وغيرها من الدول. كما استفاد المسلمين في بعض هذه الدول الآنفة الذكر من عشرة أنشطة في مجال إيفاد أساتذة اللغة العربية إلى المؤسسات التعليمية والجامعية فضلا عن إعداد وطباعة كتب تعليمية في مجال اللغة العربية موجهة تخصصا إلى أبناء المسلمين في الغرب.  
 وتعمل الإيسيسكو حاليا على تعزيز تعاونها مع المبيعات والمؤسسات المتخصصة ومنها مؤسسة غرناطة للنشر والتوزيع من أجل وضع خطط طويلة المدى لنشر العربية بين المسلمين في الغرب على أساس متينة وبوسائل حديثة تستجيب للمعايير المعتمدة دوليا.

**جـ- جهود الإيسيسكو في مجال نشر اللغة العربية بين الأقليات المسلمة في الدول غير الأعضاء:**

تولي الإيسيسكو في برامج أنشطتها السنوية اهتماماً خاصاً للأقليات المسلمة التي تعاني في عدد من الدول آفات الفقر والأمية وتدهور المستوى الثقافي والاجتماعي مع ما يعنيه ذلك من تهميش لوجودها. وإدراكاً من المنظمة الإسلامية لأهمية عامل اللغة في الحفاظ على هذه الهوية، فقد تعاملت مع جميع الطلبات الواردة عليها من هذه الأقليات بالاستجابة السريعة والفعالة سواء كان ذلك من خلال تزويد جهات الطلب بكتب تعليم العربية أو إيفاد الخبراء إلى المدارس العربية الإسلامية التي يؤمها أبناء هذه الأقليات وذلك لتقديم المشورة الفنية ومساعدة القائمين عليها على صياغة البرامج التعليمية الملائمة، أو كذلك من خلال تنظيم دورات تدريبية في مجال تعليم العربية للناطقين بغيرها في دول عديدة منها الفلبين حيث استفاد المسلمون في مينداناو خلال السنوات الثلاث الماضية من ثلاثة دورات تدريبية لفائدة مدرسي ومدرسات اللغة العربية وكذلك الأمر في موزمبيق وسنغافورا وأوغندا حيث تم تأسيس جامعة إسلامية في مدينة مبالي الأوغندية تتضمن قسماً للغة العربية وشهدت كل من جنوب إفريقيا وتايلاند وأثيوبيا والهند تنظيم ورشات عمل ودورات تدريبية في مجال تعليم العربية للناطقين بغيرها.

#### خاتمة

بما أن اللغة العربية لغة القرآن ولغة العبادات فإن الأمة الإسلامية أخذت تهتم بها اهتماماً متزايداً. ومن الهيئات التي تهتم بنشرها: **المنظمة الإسلامية للتربية والعلوم والثقافة (الإيسيسكو)**، فقد عقدت في هذا الشأن: الدورات التدريبية والورشات والمجتمعات، وأوفدت الأساتذة الجامعيين المتخصصين إلى الجامعات والمؤسسات التعليمية، وأنشأت برامج أو أقساماً أو مراكز لتكوين المكونين في مجال اللغة العربية والثقافة الإسلامية. هذا، إن دل على شيء فإنما يدل على غيرهما بهذه اللغة، فضلاً عن كونها لغة التواصل والتجارة في هذه الأيام. ونؤكّد في الأخير أن هذه اللغة قد تكفلها الله عز وجل من الضياع والاندثار قائلاً في كتابة العزيز (إنا نحن نزلنا الذكر وإننا له لحافظون).